



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach  
GETRAG S.P.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7187517 / 09.05.2019  
Purch. ord. no.: 5500039817  
Purch. ord. Date:  
Supplier's no.: 000008003  
Order no. / Date: 30020567 / 13.09.2017  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

### Delivery note

107625

Weights (gross/net)  
Gross weight 1.100,400 KG Net weight 907,200 KG Volumes 1,440 M3

| Item   | Material Description                                                                        | Quantity | Weight     |
|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------|------------|
| 000010 | 0550724441<br>Hub System 3rd/5th Gear cpl<br>Customer article number: 0550724441 Position 3 | 1.120 PC | 907,200 KG |
| 900001 | TBA-520921<br>MULTI-PATH PALLET WOOD/STEEL 600x800                                          | 4 PC     | 60 KG      |
| 900002 | TBA-520880<br>VDA KLT-CONTAINER 4315R                                                       | 80 PC    | 103 KG     |
| 900003 | TBA-501668<br>Inlett für Muffen DCT300, HST & PMG                                           | 80 PC    | 21 KG      |
| 900004 | TBA-550528<br>VDA KLT Pallet Cover A0806 DKG                                                | 4 PC     | 9 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

1802285/13

5009315586

CQ

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1120  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 4  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 09.05.19  
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Dr. Stephan Weng  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRES DE FF 604

white - Exemplar für Absender rosa - Exempla... Absender blau - Exemplar für Empfänger grün - Exemplar für Frachtführer bianco - Esemplare per mittente rosa - Esemplare per destinatario verde - Esemplare per trasportatore white - Copy for sender pink - Copy for consignee green - Copy for carrier

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Untereinheiten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich 21+22

Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

nach gültigem ADR

|                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------|--|-------------------------------------------------|--|-------------------------------------|--|------------------------------|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim                                                                |  |                                                       |  |                                                    | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL<br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br><br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><br>GETRAG S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI<br>I-70026 MODUGNO                                                                                                                      |  |                                                       |  |                                                    | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><br>Schwoltzer GmbH & Co.<br>International Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>D-71634 Ludwigsburg<br>www.schwoltzer-spedition.de                                                                                                                                                                                                     |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br><br>Ort/Lieu: <b>Modugno</b><br>Land/Pays: <b>Italien</b>                                                                                                                |  |                                                       |  |                                                    | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs suivants (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br><br>Ort/Lieu: Magna PT B.V. & Co. KG<br>Land/Pays: Werk Bad Windsheim<br>Datum/Date: 9.5.19<br>Logistik<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim |  |                                                       |  |                                                    | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br><br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR. on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.                                                                         |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>5</b> Begleitende Dokumente<br>Documents annexes<br><br>Liefererschein # 236249                                                                                                                                                                                |  | <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros |  | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage |  | <b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Designation officielle de transport |  | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique |  | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg |  | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |  |                              |  |
| UN-Nummer<br>Numéro UN                                                                                                                                                                                                                                            |  | Ben. s. Nr. 9<br>Nom volt. N°9                        |  | Gefahrzettelnummer-Nr.<br>Numéro d'étiquette       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Verp.-Gruppe<br>Groupe d'emballage              |  | Tunnelbeschränkungscodes<br>Code de restriction en tunnels                         |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:     |  | Absender<br>L'expéditeur                        |  | Währung<br>Monnaie                  |  | Empfänger<br>Le Destinataire |  |
| UN                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  | Fracht<br>Prix de transport                  |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  | Ermäßigungen<br>Réductions                   |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  | Zwischensumme<br>Solde                       |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  | Zuschläge<br>Suppléments                     |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  | Nebengebühren<br>Frais accessoires           |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  | Sonstiges<br>Divers                          |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  | Zu zahlende Gesamtsumme<br>Total à payer     |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                                                                            |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Établi à                                                                                                                                                                                                                             |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>22</b> Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                                                                         |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                     |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>25</b> Angaben zum Empfänger<br>Informations sur le destinataire                                                                                                                                                                                               |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>28</b> Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>29</b> Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                           |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |
| <b>30</b> Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                              |  |                                                       |  |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |  |                                                                                    |  |                                              |  |                                                 |  |                                     |  |                              |  |

\* Bei gefüllten Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrzettelnummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7 siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.1.1 ADR.  
\* En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7 voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.